



PRESENTACIÓ D'ASSIGNATURA

Titulació acadèmica		Llicenciatura / Màster en Teologia (Sistemàtica / Moral)					
Assignatura		6SML1L LLATÍ I					
Any	2019-20	Curs	Llengües	Valor lectiu		2,5 ECTS	
Període lectiu	1r semestre		Hores setmanals	1	Àrea	Sistemàtica / Moral	
Professor/a	Jordi Margarit Creixell			Llengua	Castellà / Català		

Descripció/Justificació

Es tracta d'un primer any introductor a la llengua llatina amb l'objectiu de proporcionar als estudiants els rudiments necessaris que els facultin per llegir amb fluïdesa textos llatins de tradició cristiana.

Continguts

Els continguts específics seran els propis de les Unitats 1 a 9 del manual del curs *Salve!* que fem servir (veure "Bibliografia"). A grosso modo corresponen a la part que hi pertoca dels temes generals següents:

1. El llatí com a llengua flexiva
2. L'alfabet i la pronúncia del llatí
 - 2.1. La pronúncia eclesiàstica romana
3. Estructures morfològiques del llatí
 - 3.1. Morfologia nominal
 - 3.2. Morfologia pronominal
 - 3.3. Morfologia verbal
4. Estructures sintàctiques bàsiques del llatí
5. El lèxic llatí
 - 5.1. Aspectes semàntics i etimològics
 - 5.2. El patrimoni lèxic llatí de la tradició cristiana
6. Anàlisi i traducció de textos de dificultat progressiva

Bibliografia bàsica

Manual del curs

M. Aguilar, I. G. Vicente Calvo, L. Inclán, *Salve! Aprender latín en la tradición cristiana*, Pamplona 2005, 2008².

Diccionari suggerit

Diccionario Ilustrado VOX Latino-Español/ Español-Latino. [múltiples edicions]

Gramàtiques recomanades

- S. Segura Munguía, *Gramática Latina*, Bilbao 1961¹, 2004^x (= *Gramàtica llatina*, trad. E. Artigas, L. Cabré, A. Riquer, Barcelona 2012).
E. Valentí Fiol, *Sintaxis Latina*, Barcelona, 1984¹⁵.

Altres manuals i antologies de textos

- J. F. Collins, *A Primer of Ecclesiastical Latin*, Washington 1985.
O. García de la Fuente, *Antología del latín bíblico y cristiano*, Málaga 1990.
D. Norberg, *Manuel pratique du Latin médiéval*, Paris 1968.
H. P. V. Nunn, *An Introduction to Ecclesiastical Latin*, Cambridge 1922.
J. Martínez Gázquez, R. Florio (coord.), *Antología del latín cristiano y medieval*, Bahía Blanca 2006.
K. Sidwell, *Reading Medieval Latin*, Cambridge 1995.
A. S. Walpole, *Early Latin Hymns with introduction and notes*, Cambridge 1922 (reimpr. Hildesheim 1966).

Altres diccionaris i eines de consulta

- A. Blaise, *Dictionnaire latin-français des auteurs chrétiens*, Paris 1954 (reimpr. 1997).
A. Blaise, *Le vocabulaire latin des principaux thèmes liturgiques*, Turnhout 1966 (reimpr. 2013).
A. Blaise, *Manuel du latin chrétien*. Strasbourg 1955 (reimpr. 1986) (= *A Handbook of Christian Latin: Style, Morphology and Syntax*, trad. C. Roti, Washington 1994).
E. Forcellini, *Lexicon totius latinitatis*, 6 v., Patavii 1896⁵ (múltiples edicions i reedicions).
O. García de la Fuente, Olegario, *Introducción al Latín bíblico y cristiano*, Madrid 1990.
E. Löfstedt, *Late Latin*, Oslo 1959.
C. Mohrmann, *Études sur le Latin des chrétiens*, 4 vols., Roma 1961-1977.
A. de Prisco, *Il latino tardoantico e altomedievale*, Roma 1991.
A. Sleumer (ed.), *Kirchenlateinisches Wörterbuch*, Limburg 1926².
S. Souter, *A Glossary of Later Latin to 600 A.D.*, Oxford 1949.
L. F. Stelten, *Dictionary of Ecclesiastical Latin. With an Appendix of Latin Expressions Defined and Clarified*, Peabody 1995.

Altres

Corpus Christianorum: <http://www.corpuschristianorum.org/home.html>

Documenta Catholica Omnia: <http://www.documentacatholicaomnia.eu/>

Latinitas Christiana : <http://www.kollmorgen.privat.t-online.de/>

Liturgia

<http://www.almudi.org/Portals/0/docs/Breviario/fuentes/breviario.html>

horarum:

Nova

Vulgata.

Bibliorum

Sacrorum

editio:

http://www.vatican.va/archive/bible/nova_vulgata/documents/nova-vulgata_index_lt.html

Thesaurus Precum Latinarum: <http://www.preces-latinae.org/index.htm>